



Ілюстрована політична просвітна і господарська часопись.

Виходить що тижня в четвер.

**ПЕРЕДПЛАТА:** В Австрії й Угорщині: річно 6 мор., піврічно 3 мор., чверть річно 1.50 мор. Поодинокі число коштує у Львові 16 сот., на провінції 12 сот. За границею „Свобода“ коштує на цілий рік: В Німеччині 6 марок; в Росії 3 рублі; в Америці 2 долари. Адреса Редакції і Адміністрації: „СВОБОДА“, Львів, Ринок ч. 10., II. поверх.

Ч. 30.

Львів, четвер, дня 7. жовтня 1915.

Рік XIX.

## Боронім народних прав.

Воєнна заверуха нанесла найбільше шкоди українському народові. Зруйновано господарства наших селян, погинуло тисячі невинних людей, а сотки тисяч наших селян загнано на нужду до Росії; завмерло в Галичині та на Буковині українське народне життя в часі московського наїзду.

Вкінці прийшла давно вижидана хвиля освободження. Прогнано московського наїзника, вернули австрійські закони і порядки, а з ним для нас можливість жити своїм життям.

На нас спочиває в сій роковій хвилі обов'язок оборони прав українського народу в Галичині, в уряді, в школі і взагалі в публічному житті. Памятаймо, що здобутих нами перед війною прав тепер ніхто не зніс, що нам вільно зносити ся з всякими публічними властями в слові і в письмі своєю рідною українською, руською, мовою і що ми як раз тепер повинні се робити на кождім кроці. І хочай перед нашими очима розграваять ся тепер величезні світові події і хоч на днешнім порядку стоять у нас дуже важні і життєві нужди, то не мовчати нам й на се нехтоване наших національних мовних прав. Памятаймо, що трактоване наших національних справ є мірою, як вести-муть ся супроти народу також суспільні і економічні його потреби.

Тому стіймо на сторожі і не дозволяймо, щоби хто небудь нехтував наші національні права. Діло й не на чолі краєвої управи не стоїть верховні влади руководять ся більшою безсторонністю, а несправедливої самоволі допускають ся на власну руку низші чинники. Треба тільки в



Московські ґранці при роботах доріг в лісних і багнистих околицях Волини.

кождім таким случаю упінути ся о своє право у висшій власті, а не одна кривда буде усунена. Над сим ділом заставляла ся вже наша верховна організація, Народний Комітет, і звиває всіх наших людей в краю, щоби народних прав боронили, щоби в зносінах з судами, староствами, повітовими виділами, взагалі з публічними властями, уживали виключно української мови і українського письма. Се передовсім відноситься до громадських урядів по наших громадах, які своє урядоване і переписку повинні вести в українській мові, щоби і світ знав, що тут українська земля і що нам наших прав ніхто не скасував! Ми вірні австрійській державі і австрійській власті певно пошанують наші народні права, тільки твердо і непохитно мусимо стояти при своїм і не дати ся застрашити першому ліпшому панкові.

На случай однак, коли би дальше приключало ся донебудь непошановане наших народних і мовних прав, просимо наших свідоміших людей в краю, щоби се безпроволочно подали до відома Народної Канцелярії під адресою д-ра Степана Барана у Львові, ринок ч. 10. З огляду на воєнний час і приписи цензури просимо здержувати ся в своїх письмах від всяких приміток (бо такі листи можуть не дійти), а подавати лиш нагі случаи, що ось який а який орган видає виключно польські або німецькі оповіщення, або що сей чи другий орган при такій а такій нагоді пошановав української мови або не прийняв українського письма. На доказ просимо навести поодинокі оповіщення з поданем числа, дати, короткого змісту і підпису. Народна Канцелярія, зібравши сей ма-

теріял, предложить його українській парламентній репрезентації, котра й зверне ся з тою справою до міродатних чинників і зажадає усунення тої самоволі. Памятаймо, що права видано для тих, хто їх уміє здобувати і боронити.

## Права української мови в областях Росії, занятих австро-угорською армією.

Властивих російських — великоруських, московських — земель союзній армії в своїм поході на Росію доси не торкнули ся, і не знати взагалі, чи до них дійдуть: так далеко поза валами чужосторонніх, „іноплеменних“ областей захований той нарід, який є носителем російської заборчости на дві часті світа. Доси прийшлося австрійським і німецьким арміям здобувати тільки окраїни Росії, в яких державна російська національність заступлена тільки дрібними кольоніями бюрократії, розсипаними серед людности польської, німецької, литовської, білоруської, жидівської, лотишської, а нарешті й української. Над усіма тими народностями московське плем'я виконувало свою власть своєю бюрократією цивільною і військовою, всім їм воно силкувалось з різним успіхом і з ріжною напруженістю накинати свою мову й культуру.

Початок кінця приносить сим зусиллям побідний похід союзних армій на схід. Де приходять союзні армії, там заводять свою адміністрацію, при якій — на скільки се можливе в воєнних часах — узглядняють також права мови місцевих народностей.



Відібравши від Росії польські землі, союзні армії дійшли вже до українських земель, а саме до Холмщини й Волини. Ставши на українських землях, признали ті армії українській мові найконечніші права.

Про се урядово оголошує ц. і к. воєнна пресова кватира, подаючи основи, на яких улажено ц. і к. війскову управу на занятих землях Росії.

Читаємо там:

„Урядовою мовою ц. і к. команд — включно з приділеними їм цивільними державними органами — є службова мова ц. і к. армії (себто мова німецька).

„В зносинах з польськими сторонами слід уживати польської мови.

„Публичні оповіщення dokonують ся в обох мовах.

„Громади і громадські суди мають волю у виборі польської чи німецької мови як урядової і в означено розмірів, у яких має уживатись друга мова.

„Прошення і дописи в польській або німецькій мові мусять без ріжниць бути трактовані.

„Ті самі права, які одержує польська мова, одержує при улажжуваню українських околиць також українська мова. Роблять ся заходи, щоби з українськими сторонами зносити ся в українській мові і щоби мешканці українських громад кожного часу могли перед ц. і к. командами і властями глядати і доходити своїх прав у своїй мові. Тимсамим дозволяється ся також уживання кирильського письма, яке в чисто польських околицях виключено рівночасно з усуненем російської мови“.

Очевидно, се розпоряджене про права української мови відноситься і до тих українських земель, які займе наша армія в своїм дальшій побідній поході.

Таким чином, на українській землі, яка цілі віки стогнала під московським панованем, залунає знов свobodно українська мова.

Серця наші наповняє радість, особливо, що до сього причинили ся нашою політикою також ми, австрійські Українці.

## В річницю вимаршу на поле бою.

З нагоди першої річниці вимаршу українських січових стрільців в поле вислала полкова управа до його ц. і к. Величства слідоуючу телеграму:

„До ц. і к. кабінетної канцелярії у Відні.

З нагоди розпочатого другого року безнастанних боїв 1. полку українських січових стрільців з відвічним ворогом монархії та українського народу — команда полку має честь переслати його Цісарському і Королівському Величеству, нашому Найвисшому та Найдорожшому Начальному Вождови з глибоки серця пливучі слова вірности та преданности аж до останньої краплини крові. — Полковий командант *Гринько Косак* в. р.“

На сю телеграму наспіла 20. вересня с. р. слідоуюча відповідь:

„Полковникови *Гр. Коссакови*, полковому командантові українських січових стрільців.

Його Цісарське і Королівське Величство зволили прийняти з найглибшою вдячністю заяви вірности та преданности героїських українських стрільців та пересилають славному полкови найвищий привіт та бажання гарних успіхів в борбі за вітчизну“.

Подібні заяви вірности та преданности вислала полкова команда до наслідника престоло архикнязя *Карла Франц Йосифа* та начального вождя армії пільного маршалка архикнязя *Фридриха*.

Від наслідника престоло наспіла слідоуюча відповідь:

21. вересня, 5. година по полудни.

Полковому командантові *Гр. Коссакови*.

Його Цісарська і Королівська Високість архикнязь *Карло Франц Йосиф* радо прийняв лояльну депешу українських січових стрільців жадаючи героїським відділам і на будуче благословення та побіди. — На найвищий розказ *Льобкович*“.

Від начального вождя, пільного маршалка арх. *Фридриха* наспіла така відповідь:

„До *Гр. Коссака*, команданта українських січових стрільців.

Від серця дякую за заявлені в історичній хвилі слова преданности полка українських січових стрільців, що пливуть з правдивої любови до вітчизни. — Нехай благословенство Всевишнього веде полк дорогою до остаточної побіди. — Пільний маршалок арх. *Фридрих*.

## Сьвітова війна.

Французько англійська офензива на заході тревала дальше і в останнім тижні, але вже не з такою завзятістю, як попереднього тижня. Величезна боротьба між Французами і Англійцями з одної сторони а Німцями з другої, якої не знає навіть теперішня сьвітова війна, не скінчилась розбитєм німецьких ліній і Німці хоробро видержали всі ворожі приступи і хоч понесли значні жертви, то місцями перейшли самі до наступу і виперли противника з його становищ. Нині, хоч боротьба еще нескінчена, можна вже сказати, що офензива на заході проти Німців не вдала ся.

### Московська офензива

в східній Галичині і на Волини була слабшою як попередно. Москалі кинувши в огонь найкращі гвардійські і сибірські полки і висилаючи безнастанно нові резерви — не вділя нічого і не пробивши собі дороги до Львова, як се було їх пляном, здержали офензиву на лінії *Залізці Бучач*, перекидаючи її на лінії *Луцка і Дубна*. На тім відтинку здовж *Стиру* і *Ікви* перейшли Москалі до приступу широким фронтом і в кількох місцях продерли ся на західний берег *Стиру*, відки їх однак виперли союзні війська. Тільки в лісистій околиці *Кременця*, яка тепер творить головну точку опору для ділань московської армії, Москалі зуміли осадовити ся коло *Нового Олексинця* недалеко на північ від *Залозець*, але і ту всі їх заходи продерти ся крізь лінії союзних армій, скінчили ся на ніч.

Над *Дністром*, на так званім *бесарабським фронті* не було в останнім тижні важніших подій.

### На Литві і Прибалтійським краю

союзні армії посувають ся вперед, хоч з причини непогоди і московського опору сей похід союзних армій не йде так скоро як перше.

### На сербсько-чорногорським фронті

був знова тільки часами гарматний огонь і граничні перепалки, впрочім нічого важнішого.

### На італійським фронті

австрійські війська відперли всі приступи Італійців, задаючи їм втрати і здобуваючи навіть деякі їх позиції.

### Під Дарданелями

Турки держать ся хоробро дальше і французські та англійські приступи не повели ся знова.

### На кавказьким фронті

і в останнім тижні не було ніяких важних подій.

### На Балкані

заносить ся поважно на воєнні кроки і Росія поставила домагане, якого Болгария певно несповнить і там прийде до війни, в якій **Болгария виступить по стороні Австро-Угорщини і Німеччини.**

Низше подаємо звіти австро-угорського і німецького генерального штабу за час до 4. с. м.

## Війна з Росією.

29/9 Положене в східній Галичині і над Іквою незмінне.

Ворожі відділи, котрі на захід від *Тернополя* пробували передерти ся проти наших становищ, прогнано огнем. У волинській області наші війська відкинули противника з усіх становищ задньої сторожі, улажених на захід від *Путилівки*. Дальше на північ здобули вони завзято боронене село *Богуславку*.

У ц. і к. війск на *Литві* минув ся день суспокійно.

(30/9). Положене в східній Галичині, над Іквою і *Путилівкою* незмінне. В багнистій області ріки *Кормину* здобули австро-угорські і німецькі війська кілька опірних точок, при чім полонено 4 офіцерів і 1000 мужви. Зістрілено двох ворожих летунів. Ц. і к. війська на *Литві* відперли російські наступи. Місцями приходило до рукопашних боїв. Противник потерпів великі втрати.

(1/10). В східній Галичині не зайшло нічого важного. Під *Новим Олексинцем* ударем наш артилерійський огонь вже в самім почині змаганя *Москалів* атакувати наші позиції. Над Іквою і на терені волинських кріпостей нема ніяких змін в положеню. Над потоком *Козьмин* зискали союзники знова на терені. Московські протинаступи відперто. Пять швадронів австро-угорської кавалерії взяли в полон в часі такого ворожого наступу 5 офіцерів, 400 російських жовнірів та здобули 2 машинові кріси. В двох останніх днях боротьби на тім терені впало в полон 10 офіцерів і 240 ворожих жовнірів.

(2/10) Боротьба над рікою *Кормин* триває дальше. Австро-угорські і німецькі війська відперли ворога від села *Черниш*, за яке вели ся в останніх днях гарячі бої. Скільки бранців, як вчера стверджено, зросла до числа 5.400. Наша кіннота, борючися звичайним способом пішки, визначно причинила ся до успіхів, якими мали в тій стороні. Окрім сего не приніс вчерашній день на північнім сході нічого замітного.

(3/10). Неприятель вичерпаний багатьома безуспішними наступами, які уряджував передучера, поносячи великі втрати, опорожнив західний беріг потоку *Козмина* в його долішнім бігу. Поза тим на північнім сході положене остало незмінне і не стало ся нічого особливого.

## Війна з Італією.

(29/9). У *штильбським* провалі знищив наш огонь кілька ворожих гармат. Після ворожого перестрілки розбив ся італійський наступ на височині *Фільгерайту* на північ від *Костону*. Вчера\* попол. розпочав ся проти *Мрзлі-верху* і примістка *Тольмайну* дуже завзятий артил. огонь, після котрого наступив наступ на названу гору і під *Доле*. Оба наступи відперто перед нашими перешкодами. Під *Доле* наші війська назад викинули ворога, котрий вдер ся через понижені стрілами перешкоди. Як завсіді, остали ся всі становища кріпко в наших руках. Зрештою не було також на прибережнім фронті нічого замітного, поза звичайними перестрілками.

(30/9). На західнім тирольським фронті вели ся минулої ночі бої в області *Адамельо*. Пробу наступу на провал на захід від *Чіма* презена відперла наша артилерія. Також під *Мондроном* мусіли Італійці по кілька годинний битві податись назад. На височині *Фільгерайту* атакували вони двічі — рівнож у ночі — наші становища безуспішно; так само не вдали ся на *каринтійським фронті* нічні приступи на наші укріплені лінії на захід від *Бомбаш* (коло *Понтафель*). Бої під *Тольмайном* і на північ від него далі тривають. З *Мрзлі-верху* завернув ся ворог на свої давні становища. Проти *Доле* виступив кілька разів, але все його відперто. Нині рано знов розпочав ся італійський артилерійський огонь в області *Тольмайну*, який вже й учора був завзятий.

(1/10). На тирольським і каринтійським фронті йшли вчера лиш артилерійські бої. Занотовані вже наступи на наші укріплені лінії на захід від долини *Домбах* відперли наші хоробрі сальцбурські стрільці. Вчера рано атакували Італійці три рази даром *Мрзлі-верх* та полуднево-західні збіча тої гори сильними відділами. Притім мали великі втрати. Проби наступів піднятих на наші поодинокі точки примістка під *Тольмайн* відперто як все.

(2/10). На тирольським фронті йшли вчера взагалі лиш артилерійські бої. В околиці на схід від *Сопра Корнелля* (на північ від *Рончено*) в ніч 31. вересня на 1. жовтня було чути оживлений крісовий огонь; наші війська в сій стрілянині не брали участі. В околиці



Крістальо на борзі відперто вечором наступ альпінців на гірське сідло між Равкоффель і Шендйитенванд. Подібна доля стрінула поновлені наступи на наші становища на Малюрх, на захід від Бомбаш-Грабен, на північ від Понтафель. — На Побережжю ослабло напружене воєнної акції в околиці на північ від Тольмайн. Вчорашній вечірний атак Італійців на примісток Тольмайн ми здержали нашим огнем.

(3/10). Вчора досвіта Італійці урядили стратегічне уставлене для переведення сильнішого наступу на південно-західний відтинок височини Добердо. Наша артилерія заатакувала ті війська огнем і по більшій частині примусила їх розбігти ся. В результаті та акція ворога закінчила ся наступом одного батальйону здовж дороги Сдравізна Сан Мартіна. Як той наступ, так і подібний, зроблений коло полудня відперто. Також нічим закінчили ся проби ворога, щоб посунути ся наперед на схід від Редіпулія. Деякі порушення поза неприязельським фронтом і живий рух на залізницях у венецькій провінції не уйшли нашої уваги. Всюди инде на південно-західнім фронті не стало ся нічого нового.

## Війна з Сербією.

В днях 29 і 30 вересня, 1 і 3 жовтня нічого замінного.

(2/10) На фронті Сави, близько устя Колубари, острілювали наші батареї з успіхом сербські становища. — Під Гораздою ми прогнали чорногорську колюмну в силі до 300 людей. На схід від Требіне наші війська виконали марш на чорногорську землю. Вони напали на ворожі передні сторожі і знищили кілька магазинів.

## Звіти німецького генерального штабу. На сході.

(29/9) Група військ маршалка Гінденбурга: Наступ на полудневий захід від Двинська посунав ся вперед аж до околиць озера Сьвяте. На південь від озера Дрисьвіти і коло Постава йшли далі боротьби кінниці. Наша кінниця покинула околиці Вілейки, на схід від Вілейки підпомагаючи успішно операції генерала Айхгорна. Підходячи до крила ворога, довела до сего, що він остав безділний. На захід від Вілейки розігнав огонь нашої артилерії ворожу колюмну, яка йшла нестерожливо. Між Сморгонем і Вишневом йдуть наші війська побідно вперед.

В групі військ маршалка кн. Леопольда Баварського нічого важного.

Група військ генерала Лінзінгена: Москалів виперто за Кормин і Путилівку.

Група військ маршалка Гінденбурга:

(30/9) На південь від Двинська виперто ворога з переходів між озерами. На схід від Веселів були боротьби кавалерії між озером Дрисьвіти і околицею Состави для наших дивізій успішні. На схід від Сморгоня проломано вороже становище наступом. Взято в полон 1000 жовнів, між ними 7 офіцерів; здобуто 6 гармат і 4 машинні кріси. На південь від Сморгоня йде боротьба даліше.

Група військ маршалка кн. Леопольда Баварського: Частинні ворожі наступи на багатьох відтинках фронту кріваво відперто.

Група військ маршалка Макензена: Положене без змін.

Група військ генерала Лінзінгена: Випер-Росіяни над горішнім Корміном в східнім напрямі. Взято 800 бранців. Два ворожі літаки зістрілені.

(1/10) Група військ маршалка Гінденбурга: На захід від Двинська під Грендзен здобули ми даліші ворожі становища. В боротьбах на схід від Мондзоль та під Вишневом, заламали ся московські наступи при тяжких втратах. Вчора взято в полон 260 бранців.

Група військ маршалка кн. Леопольда Баварського: Ворог поновлював свої частинні наступи, але всі не мали успіху. Загалом всі ворожі наступи відперто. В полон взяли ми 6 офіцерів і 494 жовнів, а крім того здобули 6 машинних крісів.

Група військ маршалка Макензена: Положене незмінне.

Група військ генерала Лінзінгена йде вперед.

**В вересні взяли на сході в полон німецькі війська 421 офіцерів і 94.564 жовнів, здобули 37 гармат, 298 машинних крісів і один літак.**

(2/10) Група військ маршалка Гінденбурга: На північ від Послава веде ся боротьба кінниці. На північ від озера Нароч коло Спіаглі і на схід від Вишнева відперто московські наступи по невдачних наступах, під час яких ворог поніс великі втрати. Дня 30 вересня ворог відступив від сильніших атаків. Наші війська вчора коло Сморгоня взяли в полон 3 офіцерів і 110 жовнів та здобули 3 машинні кріси.

Група військ кн. Леопольда Баварського: Перед фронтом групи військ панує загалом спокій. Також тут зрезигнував противник з дальших наступів. Перед нашими лініями лежить багато впавших ворогів.

В групі військ маршалка Макензена нічого нового.

Група військ генерала Лінзінгена: Наші війська здобули наступом ворожі становища коло Черниша під Кормином. Ворога виперто на північ, при чім оставив він в наших руках 1.100 полонених.



Григорій Москаль

полковник 1. полку українських січових стрільців.

В армії ген. Ботмера Москалі вночі з 29. на 30. вересня зробили пробу проломання нашої лінії на захід від Тернополя. Проба зовсім не вдала ся і неприятель потерпів дуже значні втрати. Тільки одна з наших дивізій похоронила десь 1.168 Москалів а 400—500 Москалів лежить ще перед нашим фронтом. Здобуто багато крісів.

(3/10). Група військ маршалка Гінденбурга: В боротьбі кавалерії на полудне від Козян відкинуто ворога поза Мядзболку.

Група військ маршалка кн. Леопольда Баварського і Макензена: Положене незмінне. Група військ генерала Лінзінгена: По побиттю під Чернишем і розбиттю всіх російських наступів на фронт на північ від того місця, віддали Москалі західний беріг Козьміни з великою кількістю постерунків на кількох переходах. Число бранців взятих побідними військами підвищилося до 2.400.

## На заході.

(29/9). Ворог намагав знова переломити наші лінії. Й даліше йшли завзяті бої на дотеперішних відтинках атаків. Наш контра-так розбив знова англійський наступ, довів до відображення частини покинутого нами терену на північ від Львова. Спільні ворожі атаки в околиці Львова заломили ся при тяжких втратах ворога. Поновлені завзяті французькі наступи в околиці Суше-Невіль відперто частинно сильним контратаком. Також в Шампанії остали безуспішні всі проби ворога переломити наші лінії. Одиноким їх вислідом було се, що на північний схід від Суен на просторі 100 метрів могли ми знова виперти ворога з наших стрілецьких ровів. Об незрушним опір баденських батальйонів і резервного ренського полку 65 і західно-вестфальського полку піхоти ч. 158 розбили ся напливаючі безвпину філі французького атак.

Тяжкі втрати коло Масіж не мали ніякого успіху. Наші війська удержали в своїх руках ціле узгір'є. Проби Французів відбити стрілецькі рови коло Філь март розбили ся. Число бранців росте. В Фляндрії зістрілено два англійські апарати. Залогу взято в полон.

(30/9). Ворог намагав ся вчора переломити лінію лиш в Шампанії на південь від дороги Менін-Іперн. Становище на північ від Львова, обсажене двома англійськими компаніями, висаджено у воздух. Наш контратак посував ся поволи вперед. На полудневий схід від Сушез повело ся Французам в двох менших точках вдерти ся в наші лінії. Боротьба та ще веде ся. Частинний французький атак на південь від Арра відперто легко. Між Ренс і Аргонами були завзяті бої. На південь від Сент Марі Пі прірвала ся ворожа бригада крізь крайні рови і стрінула наші резерви, які в контратаці забрали ворогові 800 бранців, а остатки знищили. Всі французькі атаки між дорогою Сом Пі Сонен і коло Алянраб Сен Мону відперто вчора в завзятій рукопашній боротьбі при тяжких втратах ворога. Нині рано заломав ся ворожий атак на фронт на північний захід від Масіж. На північ від Масіж втратили ми один горб виставлений занадто на бічний огонь ворога. На інших фронтах йшли бої артилерії і бої мінами зі змінною силою.

(1/10). Ворожі монітори острілювали околиці Льомбардсайд і Мідделькерк, але безуспішно.

Англійці не пробували вчора нового атак. Наші противатаки на північ від Львова, мимо завзятого опору ворога, починили даліші успіхи: ми взяли в полон кількох бранців; в наші руки попали два машинні кріси і одна метавка мін. Зусилля Французів, щоб на схід від Сушез і на північ від Невілі зискати дещо на просторі, були безуспішні. В Шампанії атакував ворог безуспішно, уживаючи значних сил на схід від Обервіль. Рівнож безуспішні були всі французькі атаки в околиці на північний захід від Масіж. Число бранців, взятих в полон під час боїв в Шампанії зросло 104 офіцерів і 7019 жовнів. Страшні вибухи мін знищили французькі становища під Верікуя.

(2/10) Англійці нині вночі старали ся відзискати взятий їм в боротьбах останніх днів терен на північ від Львова, виконавши протиатак, але проба не вдала ся. При сій протиатаку ворог поніс тяжкі і кроваві втрати. Французький наступ на південний захід від Ангр, на схід від Сушез як рівнож на північ від Невілі відперто. Число бранців, яких наші війська в тім періоді французько-англійської офензиви взяли в полон, зросла до 106 офіцерів і 3.642 жовнів. Ми здобули також 26 машинних крісів.

В Шампанії Французи розпочали в полудне на широкім фронті на схід від Оберів атак, який вдав ся тільки на однім місці, де ворог зайшов до нашого становища. Прибичні баденські гренадієри перейшли до протинаступу і взяли в полон 1 офіцера та 70 жовнів. Інші французькі атаки на північ від Ле Меніль відзначив ся особливо резервовий полк ч. 29. **Загальне число бранців і добича зібрана на північ від Арра і Шампанії дійшли вчора до суми 201 офіцерів і 10721 жовнів, а крім того ми здобули 37 машинних крісів.**

Бомби кинені летунською ескадрою, яка прилетіла з Парижа до атак на Ляон, спричинила смерть одної жінчини й одної дитини та тяжке поранення одного горожанина міста. Наші пушки зістрілили на південь від Ляон літак. Ідучі в нім дістали ся в полон. Другий літак злетів горючи біля Суасон.

(3/10). Неприязельські монітори спрямували безуспішний огонь на околиці Вестенбаду. Зновлені проби Англійців, щоб вночі на північ від Львова відзискати втрачений терен, не удали ся цілковито. Віднісши тяжкі втрати в завзятих боротьбах, котрі місцями веде-но зблизкою неприятель занехав в тій точці даліших наступів.

На схід від Сушез не удав ся французький наступ, мимо того, що Французи ужили значної кількості ручних гранатів. З тяжкими втратами для ворога відперто його наступ, котрий вийшов з Нюзіль на наші становища, положені на узгір'ях на схід від того місця. Опісля слідувала нічна боротьба на ручні гранати, під час котрої втратили ми кусень рова



довжини 40 метрів. Вчора Французи не повтори́ли наступів піхоти в Шампанії. Огонь їх гармат тривав зі змінною силою даліше. На північ від Ле Месіль викинено ворога з рова, висунено до наших становищ і забрано рів, беручи також бранців. В боротьбі на ручні гранати о становища на північний захід від Віль сір Турб були ми горою. Неприятель повторив воздушні атаки на Ляон і Вузье. В околиці Ретель змушено осісти французський батальон Альзас. Залогу взято в полон. Нині 8:30 рано французські літаки кинули бомби на нейтральну державу Люксембург. Два люксембурзькі жовніри і одна склепова дівчина віднесли рани.

Після звіту нашого генерального штабу з 5. с. м. на російському фронті не було нічого нового, а так само на італійському. На сербській границі наші в кількох місцях перейшли ріку Дрину.

Німецький штаб знова доносить дня 5. с. м., що Москалі перейшли до наступу на цілм фронті від Постава до Сморгонь, але їх всюди відперто — а так само на інших фронтах. На заході Англії і Французи поновили свої приступи, але безуспішно.

## Зі Сьвіта.

### Росія.

Від часу розгрому московських військ в Галичині, в Польщі, на Литві і в Прибалтійським краю стали в Росії голосно говорити і писати про потребу заведення нових порядків, про укорочення самоволі урядників і розширення прав для народу, про усунення гнету над немосковськими народами. Богато про се говорено підчас літніх засідань російської державної думи (парляменту), але вкінці з тих всіх балачок про потребу нових порядків не вийшло нічого. В думі утворено тільки союз (б'лок) різних партій, які хотіли би заведення деяких корисних змін і сей союз мав навіть більшість в думі та домагався усунення деяких теперішніх міністрів і покликання нових міністрів, прихильних новим порядкам. Та такі найбільше часу стратили в нарадах над обороною російської держави, але і в тім нічого путнього не придумали і остаточно правительством остало те саме, остали ті самі порядки, думу відложено, а декого з більше горячих послів навіть ув'язнено. Пішли даліші арештованія і переслідування.

На чолі московської армії проти Австрії і Німеччини став сам слабоумний і слабосильний цар, виславши давнішого начальника вождя великого князя Миколу Миколаєвича на турецький фронт на Кавказі. Та і се не причинилося до успокоєння умів і до скріплення надій на перемогу. Московським військам під проводом царя не вдалося офензива (наступ) в східній Галичині і на Волині і союзні війська посуваються даліше в глибоку царської держави в напрямі Петрограда і Києва. Перед напором союзних армій московські війська цофуються в зад, рівняючи перед тим цілі околиці з землею і силою виганяючи людей з їх осель в глибину Росії. В сей спосіб прогнали — як кажуть — около 10 мільйонів в глибину Росії і ті примусові збігці скитаються нині без даху над головою і без средств до удержання та вимирають цілими тисячами, бо московське правительство не хоче тай не може удержати сих мільйонів. Така нещасна доля стрітила і тих наших галицьких селян, яких Москалі перед своєю утечею прогнали до Росії або заманили їх туди пострахом чи підступом; ці жертви московського наїзду гинуть нині як мухи з голоду і холоду та з різних пошестей.

Серед простого народу в Росії кипить і коли даліше московську армію будуть стрічати невдачі, то готово прийти до більших заворушень, а з тим можливо до повалення теперішніх порядків і здобути деяких свобод. Чим більше б'ють Росію, тим краще для її народів!

### Росія грозить Болгарам війною.

Болгарія, яку Росія обманяла підчас обох останніх балканських війн з 1912 і 1913 р., держачи сторону Сербії і Греції а

## Гуцульські буковинські стрільці.



Українські гуцульські стрільці-добровольці з Буковини в своїй першій ноші.

навіть Румунії, через що Болгарія стратила Македонію, тепер рішучо станула по стороні Австро-Угорщини і Німеччини та змобілізувала свою армію, щоби відискати від Сербії Македонію. Се звісно, не подобалося Росії і вона грозить як раз тепер Болгарії війною, припороучаючи своєму послові у Софії (столиця Болгарії) предложити Болгарії таку ноту:

„Події, які нині відбуваються в Болгарії, доказують, що правительством царя Фердинанда прийнято остаточне рішення зложити долю країни в руки Німеччини. Присутність німецьких і австрійських офіцерів в міністерстві війни і в генеральному штабі армії, збирання військ в областях сумежних із Сербією, щедра грошева поміч, котру кабінет в Софії прийняв від наших ворогів, виключають всякий сумнів про цілі теперішніх військових приготувань болгарського правительства.“

„Держави почвирного порозуміння, котрі поставили собі метою також здійснене стремління болгарського народу, кількакратно звертали увагу президента кабінету Радославова, що кожний ворожий крок, звернений проти Сербії, будуть уважати за ворожий крок проти себе.“

„Давані президентом кабінету ріжні заперечення у відповідь на ці остороги показалися неправдивими, бо заперечували і розбивали їх дійсні факти. Представники Росії, з котрою в'яжуть Болгарію ніколи не забути спомини про освободжене її з-під турецького ярма, не можуть супокійно глядіти на приготування до братовбийного нападу на славянський нарід, котрий до того є їх союзником.“

„Російський посол одержав супроти свого приказу покинути Болгарію з цілими персоналом позольства і консулятів, якщо болгарське правительство протягом 24 годин отверто не зірве своїх зносин з ворогами славянської справи і Росії, і якщо воно безпробовочно не видасть заряджень в справі видалення офіцерів, котрі належать до армій держав, які ведуть війну з державами почвирного порозуміння.“

По всякій певности Болгарія збуде мовчанкою се домагане російського правительства, а тоді в найближчих днях прийде до війни болгарсько-сербської і болгарсько-російської, до котрої прилучать ся по стороні Сербії і Росії ще і Англія, Франція та Італія.

### Становище Греції і Румунії.

Грецький президент міністрів Веніцельос запровадився зовсім Англіїцям і Французам і всіми способами пре до війни як союзник почвирного порозуміння себто Англії, Франції,

і Буковинці не остали по заду Галичан. Коли у нас утворено відділи українських січових стрільців, то на Буковині сю організацію переведено самостійно доперва трохи пізнійше, коли Москалі зачали вдиратися в буковинські гори. В падолісті м. р. посол Микола Василько обізджаючи свій вижницький виборчий округ дав почин до створення окремих відділів добровольців з поміж буковинських Гуцулів. На його зазив зголосилося добровільно багато Гуцулів з Буковини до оружної боротьби з ворогом України; утворили відділи добровольців, які довгий час здержували в гірських провалах дальший похід Москалів, вистріляючи одну по другій московські патрулі. За свою незвичайну відвагу і справність одержали буковинські гуцульські стрільці не одну похвалу від військових властей і причинилися в значній мірі до прогнання з Буковини московського наїзника.

Росії і Італії та на случай сербсько-болгарської війни хоче стати по стороні Сербії. Проти всякого вмішування Греції у воєнну заперуку є грецький король Константин, швагер німецького цесаря Вільгельма II і грецький генеральний штаб. Чи Греція остане нейтральною, чи може вмішався у війну, поки що не звісно. Останні вісти доносять, що Англії і Французи висадили на сушу в Солуні (грецьке прибережне місто, звідки йде залізнична дорога до Сербії) своє військо, очевидно в намірі іти в поміч Сербам. Догадують ся, що се сталося за тайною згодою грецького президента міністрів Веніцельоса, хоч про око заложив він проти сего протест. Можливо, що Англіїцям і Французам таки вдасться потягнути Грецію до війни по своїм боці, хіба що в останній хвилі грецький король Константин здержить Грецію перед небезпечною грою.

Невияснене також і становище Румунії. Вправді і там президент міністрів Братіану потягає більше за Росією, Англією, Францією і Італією, але в останніх часах відзивається в Румунії що раз більше голосів, остерігаючих Румунію перед війною і заставляючих ся за нейтральністю себто за невмішуванням Румунії до війни. В кождім случаю болгарсько-сербська війна і остаточне становище Греції причинять ся до вияснення відносин в Румунії, яка остаточно мусить рішити ся с'як або так.

### Відкликане австро-угорського амбасадора в Вашингтоні.

Як звісно, Сполучені Держави північної Америки достарчують оружа і амуніції Англії та Франції, а також Росії і Італії. Американські фабрики оружа і амуніції працюють день і ніч, а в них є заняті багато тисячів австро-угорських підданих, які виробляють смертоносне оруже проти співгромадян зі старого краю. Австро-угорський амбасадор (посол) в Вашингтоні (столиця Сполучених Держав північної Америки) д-р Думба написав про се лист до австро-угорського міністерства заграничних справ у Відні і передав його одним американським журналістом Архібалдом, якого по дорозі переловили Англії і зробили з приводу сего листу великого крику. Американці, які хотять робити на воєнних доставках добрі інтереси, зажадали усунення д-ра Думби і австрійсько-угорське правительство, не хочаючи збільшувати і так доволі напружених відносин зі Сполученими Державами — відкликало свого амбасадора і він вже вертає до Відня.



## Осторога перед легкодушним неплачем довгів.

Урядова часопись „Газета Львівська“ помістила проти фалшивим вістям про платність довгів — слідуюче урядове пояснене:

„Дійшло до відома властей, що в деяких околицях краю розширюють фалшиві вісти, що довги, позатагані в різних кредитових інституціях або у приватних людей пропадуть, або що проценти від позичок будуть даровані і не треба їх платити. Повідомляється отсим, що тих, котрі ширять того рода фалшиві вісти, потягнене ся до строгої відвічальности, а заразом перестерігається всіх, котрі віддають ся тим недорічним надіям, перед шкідливими наслідками, які з того для них самих вийдуть.

„Ані права властителей вкладок ошадности до належних їм капіталів і процентів, ані також правні зобовязання довжників до звороту вірителям побраних від них позичок і належних від них процентів, не можуть бути в нічім укорочені і мусять бути пошановані. Моратория (проволака в сплачуваню грошевих зобовязань) дозволяє лише на відрочене до пізнішого терміну заплати деяких зобовязань — однак моратория зовсім не звільняє від обовязку заплати процентів за цілий час використання відроченя заплати.“

Міністерським розпорядком з 17. вересня 1915 В. з. д. 273 продовжено мораторию в Галичині і Буковині до 31. грудня 1915 р.

Після сего розпорядку не підлягають мораторії, отже між іншими треба платити: 1) належитости з договорів службових і наємних (себто платня слуг, наємників, робітників, челядників і т. д.); 2) належитости з договорів найму і аренди (пр. чинші за хату або ґрунт); 3) належитости за спродані річи або достарчені товари на основі умов, заключених перед 1. серпня 1914, коли передачу або доставку довершено або довершується ся доперва по 31. липня 1914, з виїмкою, коли мала бути довершена перед 1. серпня 1914 р.; 4) оплати до кас хорих і пенсійних обезпечень; 5) домаганя на заплату відсотків (процентів) і аннуїтетів (сталих рат): а) на підставі домагань, які служать на покриті заставних листів (пр. у нас Земельного Банку Гіпотечного) і банкових записів довжних, б) на підставі домагань проти громад або інших публичних заведень, в) на підставі інших книгово забезпечених (заінтабульованих) вірительностей.

З сего розпорядку виходить ясно, що відсотки (проценти) і рати, заінтабульовані в ґрунтових книгах (в табули) і рати гіпотечні не підлягають відроченю платности і вірителі мають право сейчас жадати заплати і стягати їх в дорозі екзекуції.

Плачене інших довгів (пр. від довгів зятягнених на вексель перед 1. серпня 1914 і платних по тім дни, премії від асекурацій, які запали по 1. серпня 1914, причім пригадуємо, що хто підписав вексель по 1. серпня 1914 або заключив асекураційний договір по тім дни, то мусить платити вексельний довг зглядно премію після заключеної мови) є відрочене до кінця грудня 1915, але о скілько хто має трохи готівки понад коначні потреби, повинен мимо мораторії бо-дай щось заплатити на рахунок свого довгу, щоби відтак не заскочило його нараз плачене великих сум і через те не був наражений на кошти або й руїну.

Кожний хто розпоряджає тепер якоюсь більшою готівкою повинен добре обчислити ся і якусь часть призначити на частинне сплачене довгу.

Деякі наші люди в деяких околицях одержали трохи гроший за забрану війском худобу, пашу, збіже або титулом залеглих належитостей за удержане членів родини покликаних до війска. Одержавши нараз більшу готівку, гадає дехто, що має більше гроший. Як трафить на легкодушного, то пускає гроші, гадаючи, що він „при грошах“. Тимчасом се мильне. Мимо того, що він має нараз нпр. хочби й 1000—2000 К. готівки, то він має недобір — йому ще вибує багато гроший, бо худобу, вози і т. д. віддав по низькій ціні а тепер — як хоче господарювати, мусить все втрое і четверо дорозше купити. Отже має значний недобір!

Тим більше легкодушним був би сей, хто би дав ся баламутити, повидавав непотрібно гроші, не платив нічого на залеглі проценти і рати довгу, а відтак як богато рат залеглих наросте, каси і банки нараз жадають всего і зачнуть ся екзекуції, а гроші тимчасом розійдуть ся та не буде ратунку, то богато селянських господарств готово піти, як то кажуть „на бубон“.

Тож треба добре обчислити ся зі своїми грошми, щоби на все стало, щоби закупити худобу, знаряди господарські і т. д. а також сплатити проценти і часть довгу, щоби не наражати ся на руїну, коли нараз прийде ся заплатити велику суму.

Вкінці ще одна шира порада від нас. Часом має хтось більше гроший пр. господарі за забрану худобу, коні або пашу, за підмоги за членів родини, покликаних до війска і т. д., яких на разі не потребує видавати. В хаті можуть гроші розійти ся, або й пропасти. На се є наші українські каси і інституції фінансові, в яких можна гроші зложити на проценти, а звідти кожної хвилі в міру потреби вибирати. Там заховується ся безпечно свій гріш, дістається процент, а заразом збільшається ся народне майно тай дається ся гроші до обороту для нашої суспільности, чим уможливиться ся кредит і розвій рідного промислу, торгівлі і в загалі народного господарства.

Пам'ятаймо, що ми слабкі тому, що грішми взятими від нашого народа, орудують чужі і дуже часто ворожі нам люди і грішми нашого народа зростають в силу чужі і ворожі нам каси, а ми остаємо дальше жебраками на рідній землі. Берім собі примір з Німців, Чехів або хочби з Поляків. Німецький хлібороб, німецький робітник складає свій гріш тільки в німецькій касі, так само роблять Чехи, а вкінці і Поляки. Складаймо зайвий для нас гріш або в українських місцевих чи повітових касах, або присилаймо сей зайвий гріш до українських краєвих інституцій як: Краєвий Союз Кредитовий у Львові, Ринок ч. 10, Товариство взаємного кредиту „Дністер“ у Львові, ул. Руська ч. 20, або Земельний Банк Гіпотечний у Львові, ул. Підвале ч. 7 — врешті в „Руській Щадниці“ в Перемишлі. Гріш до гроша, свій до свого — а станемо сильні!

## Реквізиція металів в Австрії

Міністерство краєвої оборони видало розпорядок, силою котрого зареєстровано (знято) на війскові цілі знаряди металеві в Австрії. Реквізиції підлягають:

1) всі знаряди (начиня) кухонні з міді, як горщі, рондлі, баняки, ринки, пательні і т. д. навіть в тім случаю, коли є покриті зверху іншими металами. Так само підлягають реквізиції всі начиня столові з міді, як миски, кубки і т. д.;

2) всі під 1) вичислені предмети зроблені з чистого нікелю;

3) всі начиня кухонні з мосяжи, меж ними також самовари і залізка до прасованя;

4) умивальні, ванни і всілякі начиня на воду і т. д., з міді також тоді, коли є покриті зверху іншими металами,

5) начиня на овочі в міді або мосяжи,

6) всі части печей з міді, мосяжи, бронзу або томбаку,

7) мосяжні тягарки від пів кілограма в гору,

8) дручки до вішаня портієр, фіранок, штанги і т. д. з мосяжи.

Реквізиції тих товарів підлягають:

1) Фабриканти і торговці, котрі вирабляють або продають висше наведені предмети, а також кожний, хто переховує ці предмети для інших,

2) домашні господарства,

3) властители домів,

4) властители шинків і реставрацій, пекарні і цукорні,

5) стоваришеня, монастирі, шпиталі, санаторії, дома здоровля, купелеві, наукові і виховавчі заведеня, кухні і всі подібні заведеня,

6) кожний, хто посідає або переховує висше вичислені предмети.

Коли в протягу 6 місяців від оголошеня сего розпорядку не зарядить ся віддана

сих предметів, то їх властители будуть могли знова ними свобідно розпоряджати.

Віддане сих предметів наступить в разі потреби на місци збірки, котра визначається в кожній громаді.

Відбірча комісія є управнена робити в своїм окрузі конечні перегляди і кожний має уділити комісії жаданих пояснень.

Хто затаїть перед властями посідане предметів обнятих реквізиційним розпорядком, або буде супротивляти ся постановам розпорядку — буде караний адміністраційно грошевою карою до 5.000 кор. або вязницею до 6 місяців. В случаю поважніших переступств кара може бути більшою.

Повисший розпорядок видано вчаснійше, нїм наступить реквізиція жаданих предметів, а то з сеї причини, щоби всі мали час заосмотрити ся в начиня з заліза і алюмінію. Щоби знова публіку не визискувано при закупні з заліза, алюмінію або інших металів, які не підлягають реквізиції, визначило рівночасно правительство максимальні ціни на вироби з сих металів.

Пояснене, видане до сего розпорядку каже, що металеві предмети, обняті реквізицією можна добровільно віддати до дня 30 падолиста с. р. в металевій центральній у Відні, а також в інших льокалях збірки. По 30. падолиста с. р. буде заряджене примусове віддане вичислених висше предметів.

Розпорядок усталює дальше відшкодоване за металеві начиня. За один кілограм ваги начинь кухонних чисто мідяних без окладок з іншого материялу будуть платили 5 К, з окладинами з іншого материялу 4 К, звичайних столових начинь 5 К, кітлів 5 К, ваннів до купели 4 К, дверцят до печей 4 К, за один кілограм предметів з нікелю будуть платили 12 К, за начиня з мосяжи від 2.50 К до 4.50 К. Відшкодоване за предмети дуже знищені буде низшою.

Такий самий розпорядок видано і на Угорщині.

## Дописи з краю.

**Крукеничі (пов. Мостиска), Московський наїзд і освободжене.** Дуже тяжко пережили ми десять місяців московського панованя. В другій половині вересня 1914 Москалі їдучи під Перемишль заняли Крукеничі і сейчас стали нищити все українське місцеве жите. Допитували ся пильно за читальнею „Прогрессу“, за місцевою „Січею“ і за січовим прапором та наших виднійших громадян побивали нагайками. З Поляками — чи властиво римо-католиками — поводили ся Москалі зовсім инакше, розкидуючи між них звисний маніфест начального московського вождя Миколи Миколаєвича з обіцянкою відбудованя Польщі. Люди посумніли, дехто зі слабодухів вже став думати, що наш український наїзд, наша мова і наша віра загине, що запанують над нами Москва і Польща.

Тяжко нам було жити, не маючи ні своїх українських газет, ні товариств і не чуючи навіть свого богослуженя, бо наші власти ще в серпні 1914 р. арештували місцевого пароха Мирона Черлунчакевича, дуже небезпечного і завзятого москвофіла, брата перемиського адвоката і москвофільського провідника д-ра Кирила Черлунчакевича, якого австрійський війсковий суд у Відні за державну зраду і за ділане на шкоду нашої армії засудив на кару смерти через повішене. Замовкла наша стара церква, з чого скористали латинники і старали ся перекабачувати наших людей на польське, кажучи, що все наше вже пропало.

Дуже нам дали ся в знаки Москалі, особливо дикі Черкеси, які тут весь час облоги Перемишля приходили на короткий постій і на відпочинок, бо з Крукенич до перемиських фортів всего кільканайцять кілометрів. Московські постої знищили до крайности наших людей. Забирали худобу, коні, а в крадіжах гроший були вони великі майстри; пропав дріб між ненаситними Москалями, понищено і спалено всі плоти і загороди та знищено господарські будинки і горальню в дворі, власности знаного польського жидівського посла д-ра Левенштайна зі Львова.

Цілих шість місяців чути було у нас гук гармат з недалекого Перемишля, який затих доперва з хвилею упадку перемиської кріпо-



сти. Тоді то забрала ся від нас на якийсь час московська саранча, яку пігнали десь в Карпати, а появилася знова по кількох тижнях, коли наші і німецькі війська розбили Москалів в Карпатах і над Дунайцем; з кінцем мая прийшли до нас цілі хмари московського війська, але вже втікаючи. Дуже завзято боронили Москалі своїх становищ від Круженич по Мостиска, щоби закрити свій відворот. Наші зачали перти від Самбора і від Нижанкович та Гусакова і по трьох тижнях пекольною боротьби, підчас котрої люди сиділи в викопаних ямах, таки викинули московських наїзників.

Наші люди втішили ся дуже, побачивши австрійські сиві мундури та одержавши перші вістки від своїх. В день цїсарських уродин 18 серпня місцева „Сїч“ під проводом Івана Хоронжикевича урядила свято в честь нашого старенького монарха з походом, якому приглядали ся товпи дофхресного народа, наші офіцери і полонені Москалі, які є тут заняті при роботах. Похід перейшов головною улицею аж до читальні „Просвіти“, яка міститься в хаті Івана Барана — і тут відсьцївано австрійський гимн і „Ще не вмерла Україна“; ся патріотична маніфестация зробила корисне вражінє на наших офіцерів, а ще більше на московських бранців.

В часі московського панованя в осени минувшого року панували в нашій околиці різні пошести, особливо холера. Померло багато людей. Між іншими помер і наш лікар д-р Корнило Кош, щирий Українець, у якого ми знаходили поміч і пораду в народних справах. Недавно прийхав до нас на завідателство молодий сьвященик Українець, бо парох Черлунчакевич вже другий рік за москвофільство сидить в Талергофі коло Грацу. Нашого теперішнього сьвященика на новім місци жде велика, але вдячна робота.

Околиця в наслідок війни знищена, між іншими розвалена гранатами нова, величава церков в Пакости. Люди збідніли, брак конний, брак худоби, дорожнеча, але дасть Бог, що вдасть ся нам якось те все пережити і діждати ся ліпших часів.

## Хлібові карти.

Війна принесла і принесе нам ще не одну новину. От хочби і хлібові карти! Правительство точно визначило кілько кому вільно спотребувати збіжа чи муки без огляду на се, чи вона його власна чи куплена. І так визначено на голову денно 200 грамів (20 дека) муки або 280 грамів хліба, для тяжко працюючих то хліборобів, робітників і т. п. о 120 гр. муки, або 168 гр. хліба денно більше на особу, отже тяжко працюючі дістають 320 гр. муки або 448 гр. хліба. Уладжено се в той спосіб, що на селах є комісії, які списують усе населенє і запас збіжа на місци, та після виданих правительством постанов означують, хто і кілько збіжа має лишити собі на засїв, а кілько має право для себе змолоти. Кожному визначено, на як довго має йому свого вистарчити і кілько хто має право збіжа, або муки собі докупити.

Є такі, що відразу мусять хліб на їду купувати і тоді відразу дістають хлібові карти, на котрі потрібну муку або хліб одержать, розумієть ся за гроші, в місцевих склепах. Другі, котрі мають свій запас, дістають хлібові карти доперва тоді, коли після обчислення комісії їх запас скінчить ся. Ім ніхто не буде заглядати до комори, чи вони що день лишень приписану скількість муки зживають, але також не дістануть вони хлібової карти перед часом, коли їх запас після обчислення комісії повинен скінчити ся. Звертаємо длятого увагу наших читачів, щоби самі свої газдині пильнували і спотребували муку лише після припису, щоби потому не прийшло до того, що свого вже не буде, а купити не буде мож, бо не буде хлібової карти.

Се може не одному видати ся несправедливим, може не один нарікати, що йому визначають його пайку хліба, та кожний повинен пам'ятати, що се дієть ся для добра нас усіх! Наші вороги хотять нас виголодувати, замкнувши довіз з заграниці, але ми не сьміємо дати ся і не дамо ся, а щоби вийти на своє і не дати ся, мусимо добре числити та спотребовувати лишень тільки, кілько конче

до житя потрібно. Се обчислено на підставі досвіду і поради учених людей, котрі добре знають кілько кому зїсти треба, узгляднено при тім різні занятя і тому визначено більше людям, що тяжко на рілі працюють, як тим, що в містах живуть. При тім треба нам ще про одно пам'ятати: ціну муки і хліба визначило правительство і ніякий спекулянт її не має права піднести, бо хліб і муку продають лише визначені урядом купці по приписаній ціні. Щоби то не діяло ся, як би не се зарядженє, яких цін домагалиби ся наші жидівські купці і спекулянти за хліб і муку! Сі, що хліб купують, а купують не дише міські люди, але значна часть наших бідніших рільників, мусилиби самі собі порції хліба визначувати, бо хотайби вільно було купити хліб без хлібової карти, то не мож булоби купити тільки, кілько би хотїло ся, бо не булоби можна задля високої ціни хліба докупити ся.

Тож без нарікань і охотно піддаваймо ся зарядженням правительства, вони видумані для загального добра, а в тих поважних часах більше як коли небудь добро загальне треба мати на оці.

К. Д.

## Волинь місцем московського наступу.

Волинська земля, яка лежить на північний схід від Галичини (від Сокаля по Новоселеччину), є під сю пору видовищем нового завзятого московського наступу (офензиви), мабуть в тій цілі, щоби тутки приковати як найбільше австро-угорських сил і ослабити новий австрійсько-німецький наступ на Сербію. В звязи з московським наступом на Волинь стоїть московський наступ в східній Галичині здовж Серету, але оба сї наступи розбили ся о твердий опір союзних армій і є всяка подія, що наш наступ в східній Галичині і на Волинь вскорі піде знова вперед.

Низше подаємо читачам *Свободи* короткий погляд на географічне положенє Волини, яка, як звїсно, є заселена майже виключно Українцями і яка в 12 і 13 столїтї входила (як так звана Володимирія) в склад могутчої української галицько-володимирської держави.

Волинь творить одну часть воєнної області наших армій, котрі посунули ся поза горішний Буг і поза східно-галицьку границю.

Волинська рівнина горбиста в просторі Горин-Стир; тут знаходять ся найбільше висшєня між Бородами і жерелом Гориня, потім в підгір'ю кременецьким, підгір'ю між Острогом і Дубном і в дубнівських городах. Хоча сї підгір'я зносять лиш на яких 400 метрів, то всеж творять вони дуже значну перешкоду. Через сей простір пливе широкими, часто мочаристими і лісистими долинами Іква із Тартацьким, потім Вілія із Збитинкою, котрі представляють дуже значні перешкоди: великі ліси, неоднотайність форм землі, стрімкі в кременецьким підгір'ю скалисті склони, до 100 метрів глибокі яри збільшують трудности воєнних підприємств в сїм просторі. На схід від Острога тягне ся мале Полїсе із меншими горбами і з мілкими та широкими мочаристими долинами.

Земля в просторі Луцк-Дубно-Рівне-Острог в більшій части глиняста, в долинах рік і в Полїсо пїсковата. Ліси неплекані і понищені мають багато корчів, багато також млаковин, нема доріг і прорубів, а в низинах мочари.

Перехід через сей простір залежить у високій мірі від пори року і від погоди. Мочари над Іквою, над Тартацьким, над Збитинкою, Путилівкою може перейти піхота і легкі їзди і підчас посухи лиш з великою осторожністю, а то з причини многих багнистих місць.

Названі ріки творять стави, мають замулистий ґрунт і тяжко їх тому перейти низину Ікви, яку можна перетворити в мочари через отвір загат біля Млинова і замкненє тих біля Торговиці.

Три залізничні шляхи перерізують сей простір: подвійна лінія Київ-Рівне-Ковель-Бересте-Литовське і відгалужена лінія Здолбунів-Дубно-Радивилів-Броди, вкінці поодинокі лінії, котра провадить від Рівна через Полїсе почерез Сарне до Луниці. Сі залізничні шляхи зладжені для поїздів із 50-вагонами, мають великі стації і багато побічних стацій. На двоторових шляхах залізни-

чих оминалось ще перед війною 36 потягів денно. Лінія Ковель-Рівне творить найкоротше полученє між польським і подільським операційним простором. При тяжких відносинах, що до доріг мають сї залізничні шляхи й велике значінє як маршові лінії почерез мочаристі простори.

Укріплений простір Рівне-Дубно-Луцк розмірно багатий в добрі дороги: тому, що він служив як простір зібраня московських військ проти східної Галичини, сїтку комунікаційну приспособлено вже підчас миру для військових вимог. Найважніші дороги: Рівне-Луцк, Рівне-Млинів із добрим переходом там із лівого на правий беріг, Рівно-Дубно, Рівне-Острог, Острог-Каменець. Дуже важне й се, що із низин Стира і Ікви сходять ся більше доріг в Рівні. Дороги завдяки їх широкості (до 10 метрів) надають ся до заложеня полєвих залізничних шляхів; правда, що дороги йдуть в простій лінії і тому мають стрімкі горби.

Природних доріг можна в лихій погоді лиш дуже тяжко уживати, а то з огляду на їх глинясту підставу; мости на тих дорогах примітивні і треба їх зміцнити перед переїздом тяжких возів. Взагалі треба конче в більшій обсязі направити природні дороги, щоб можна їх сильніше і на довший час уживати. Населенє складаєть ся по більшій части з Українців.

Здовж лінії Рожище-Клевань-Тучин було в часі супокою богало німецьких колюній, які відзначали ся лучшими оселями і більшим майном. Тому, що Москалі забрали з західної части Волиня все цивільне населенє перед походом наших військ, яке вже зарядженє підчас миру, забрали правдоподібно всю поживу, не можуть наші війська числити на се, що будуть жити з засобів краю; їх пожива валежить лиш від довозу. В часах миру існували тут численні магазини з поживою, парові млини, парові пекарні і водні млини; ті численні заклади були призначені для заосмортюваня російських сил, які наступали з Волиня на нашу східно-галицьку границю.

В тім просторі є укріпленя в Рожищу, Луцку, Дубні і Рівні.

Рожище се залізничний ключ з більшими валами і перепонами.

Луцк є лівим мостовим укріпленєм на Стирі, через який ведуть тут два мости. Він творив праве крило лінії Іква-Стир і крив залізничний шлях Рівно-Ковель. Укріпленя складали ся в часах мира з яких 7 сильніших валів для двох або трьох компаній піхоти і легких гармат і з старого замку в Луцку. В останних часах доповнено сї укріпленя полєвими добудованями і укріплено валами бараківий табор на північно східнім кінци міста. Пояс обіймав около 14 кілометрів.

Дубно се стала твердиня 90-тих років з фортами і валами для артилерії і піхоти і має около 70 гармат.

Рівне творить мостові укріпленя на Устю. Воно криє три кінці залізничних доріг і численні заклади для завсмотреня війська. Підчас миру складали ся укріпленя з 7 сильніших полєвих валів, котрі замикають місто і великі склади в колі 41 кілометрів. Підчас війни укріплено се місто як твердиню з огляду на його значінє як підстава вузла залізничних доріг і заосмортюваня в живність.

З тих твердинь війська ген. Пугалла здобули Рожище, Луцк і Дубно.

## На Україні.

Веть ся, несеть ся  
В облаки сині  
Дим із пожарищ  
На Україні.

З трупа зліз ворон,  
Кряче на тині.  
Смеркло ся, холод  
На Україні.

Дзвін не озвав ся  
Вчера ні нині;  
Важко молитись  
На Україні.

Кладка на річці —  
З ліжка і скрині...  
Що то за розум  
На Україні?



Заткані вікна  
В хлопській хатині;  
В клунях порожно  
На Україні.

Деж бо те жниво,  
Хліб сиротині?  
Може ще вродить  
На Україні.

Вся ще надія  
В тому насінні,  
Що його повно  
На Україні.

Повно по горах  
І по долині  
Посіву костий  
На Україні.

Повно в Карпатах  
І на Волині —  
Щось то ще вродить  
На Україні!

Василь Щурат.

## НОВИНКИ.

Патриотичним обов'язком кожного свідомого Українця є передплачувати, читати і ширити одну нині українську народну газету „Свободу“. Передплата за „Свободу“ до кінця с. р. вносить 1 К 50 сот. і зібранням її повинні зайняти ся наші свідоміші одиниці по селах, висилаючи передплату під адресою адміністрації „Свободи“ та подаючи адреси новозвербованих передплатників. Хто звербує 10 передплатників „Свободи“ і перешле передплату в сумі 15 К, сей одержить безплатно „Свободу“ до кінця сего року, а крім сего його імя оголосимо в „Свободі“. Родини жовнірів, які стоять в полі, не повинні за них забувати і замовити для них „Свободу“, присилаючи 1 К 50 сот. та подаючи їх точну адресу (імя і назвисько, полк, компанію, шаржу і число полевой почти) і а ми зарядимо висилку „Свободи“ для них. Для жовнірів буде се найбільшою приємністю, коли раз у тиждень будуть діставали свою рідну українську газету. Так роблять Німці, Мадяри, Поляки, так мусимо робити і ми!

З нагоди іменин Цісаря удала ся з неділю 3 с. м. молодіж лівських шкіл Українського Товариства. Педагогічного і жіночої гімназії сестер Василянок з своїми прапорами перед будинок намісництва, щоби там зложити чолобитну Монархови. Вісімсот дівчат і хлопців стануло довгими рядами перед палатою намісництва. Погода прекрасна, дівчата переважно в гарних народних строях. Поважно понесли ся звуки народного гимну, а потім пісні молитви: Боже, великий єдиний, Русь Україну храни. Депутация, зложена з представників і представниць зборів учительських і молодіжних удала ся до радника намісництва Нападєвича, у якого явили ся також представники військових властей. Іменем депутатів промовив і зложив желання директор шкіл Українського Товариства Педагогічного д-р Остап Макарушка, почім одна з учениць вручила радникови Нападєвичеві величаву китицю з синьожовтими лентами. П. радник заявив, що такі сердечні й лояльні почування молодіжки подасть сейчас до відома президії ц. к. намісництва, а представивши членів учительських зборів пп. офіцірам, розпитував з великим заінтересованєм про число наших шкіл і фреквенцію. По сім вернула молодіж походом ул. Валовою і Академічною перед свою школу при ул. Мохнацького ч. 12. Похід, якому приглядали ся при чудній погоді тисячі людей в святоточний недільний день, робив дуже поважне вражіння. В понеділок 4. с. м. як в день Цісарських іменин відбуло ся святоточне богослуження в архикафедральній церкві св. Юра, а в школах Українського Тов. Педагогічного і в філії академічної гімназії святоточні поранки.

**Відзначення українських січових стрільців.** Найвище відзначене (signum laudis) за хоробре поведене перед ворогом одержав Гринько Коссака, полковник 1. полку українських січових стрільців. Військовий хрест за слуги III. кляси за хоробре поведене перед ворогом одержали: бувший курінний отаман д-р Степан Шухевич, сотник Іван Коссака і блаженої пам'яті сотник Клим Гутковський. Срібну медаль хоробрости одержали звідуні Василь Заставний і Іван Берегуляк та десятник кінниці Іван Особа. Вкінці бронзову медаль хоробрости одержав буковинський український стрілець Гнат Козмачук.

**Українські гуцульські стрільці.** Командант групи підполковник Данило Папп, під якого командою остають українські гуцульські стрільці на Буковині, відзначений ордером Леопольда з воєнною декорацією. З сього приводу вислав до него посол М. Василько, голова союзу українських соймових і парламентарних послів Буковини, привітну телеграму. В надісланій у відповідь на се телеграмі, підполковник Папп, дякуючи за привіт, зазначає, що „найвище відзначене відносить в першій мірі до хороброго поведення Ваших хоробрих під мою командою остаючих Буковинців“. Для пояснення наших читачів додамо, що українські добровольці з Буковини є з'організовані в окремий відділ, який не стоїть в зв'язі з українськими січовими стрільцями. Роблено і роблять ся дальші заходи, щоби обі організації злучити разом.

**Митрополита Шептицького** вивезли Москалі з Курска десь далше на схід, але де, поки що не звісно — догадують ся тільки, що його вивезли мабуть до Нижнього Новгорода. Доносить про се одна своячка митрополита Шептицького, яка недавно пробувала в Румунії і там про се довідала ся.

**Уживане української мови на почтах.** В останніх часах дійшли до відома української парламентарної репрезентації зажалення з отсего приводу, мов би українську мову в полудневій часті східної Галичини виключено із уживання в почтовім обороті. Наслідком сего звернула ся президія української парламентарної репрезентації з відповідним представленням до головної етапної команди, котра на се відповіла письмом з 27. вересня 1915 ч. 86.379, що приналежна команда армії зарядила, аби адреси надаваних (рекомендованих) листів були виписані азбукою латинською або готською, але стало ся се лиш із причин технічної натури і то на переминаючий час в тій цілі, аби облегшити оперуючій армії безпосередній перегляд надаваних листів. Натомість не було ніякого розпорядження, аби мову українську як таку виключати із обороту поштового та не було ніяких обмежень що до азбуки і язика самих листів писаних українською мовою. Зажалення в справі адрес надаваних листів зістало відступлене до положення приналежній команді. Сподіємо ся, що тепер і се обмеження що до уживання українського письма на адресах листів зістане усунене.

**В справі повороту селян, що опустели край з російською армією,** президія ц. к. намісництва оголошує: З причини частинного повороту населення, яке підчас московського наїзду добровільно покинуло свій осідок або підчас московського відвороту було насильно виселене московськими властями, заходить питанє, яке становище зайняти супроти сеї частини населення. Як підозріле о москвофільство, а зглядно також і о зрадницьку діяльність, поповнену в воєнний час, було би воно обов'язане після цісарського розпорядку з 9. вересня 1915 В. д. з. ч. 156 до винагороди заподіяної шкоди та до відповідного відшкодування. З сеї причини військові влади в багатьох місцях оголошували, що власність тої частини населення підпадає конфіскації. Заняте движимого та неживимого майтку обжалованих може наступити тільки на підставі присуду властивого суду. Тому нема потреби ставити перешкоди в повороті населення, яке вертає до своїх осель, або робити йому якісь труднощі в збиранню засівів і аж до судового присуду належить до него відносити ся так само, як і до населення, що остало на місці. З огляду на те, що много виселених не верне тепер домів, наслідком чого не буде кому зайняти ся збіркою збіжжя з поля та управою покинутих ґрунтів під

осінні засіви, повинен староста припилювати, щоб сею справою занялись „громадські комісії для жнив“. Зібране збіжжя, на скільки не є потрібне до дальшого засіву, належить продати комісіонерам, коли не можна надіятись скорого повороту властителів або перехованє є неможливе, інші плоди належить продати в дорозі публичного переторгу (ліцитации) або з вільної руки, а одержані гроші з продажі по відтягненню коштів збірки та нової управи рілі зложити до судового депозиту. Управляти поле в осени та під засів збіжжя в разі несприятливості господаря належить в як найменших розмірах (одну четверту або одну п'яту частку посілості) і лиш на стільки, на скільки кошти управи можуть бути покриті сегорічним збором. Виарендованя таких піль та цілих реальностей на разі належить занехати.

**Масове засланє української інтелігенції на Сибір.** Один Німець, що повернув з московської неволі домів, передав з Німеччини послови М. Василькови лист засланого на Сибір Українця-надучителя з Буковини. З того листу подаємо таку вістку про масове висиланє української інтелігенції на Сибір: З російської України знаходиться тут на Сибірі багато тисяч української інтелігенції; кождий учитель або урядник, якого підозрівали в українській національній свідомості, стратив своє місце і є інтернований на Сибірі. З самої чернігівської губернії знаходиться тут у вятській губернії понад 2000 освічених Українців! Наша інтелігенція з російської України оповідає, що також інтелігентнішу частину селянства на Україні, отже ту, що національно освідомлена, московські війська забрали в глибину держави так, що союзні війська стрінуть правдоподібно на Україні тільки стариків, жінок або байдужних мужиків, що є під впливом московського духовенства.

**„Голось Народу“ і „Прикарпатська Русь“** вже успокоїли ся. Видавана за російські рублі москвофільська газета „Голось Народу“, яка ще довго перед війною заваляла нашим селянам московський рай і приготувляла їх до приходу московських військ, а підчас московського наїзду лаяла Австрію та доносила на Українців, перестала виходити. Перед приходом наших військ редактори сеї газети втікли до Росії, але там не мають відваги туманити селян, бо се добре знають, що сеза гаразд в Росії і вже більше не видають „Голось-а Народу“. Так само перестав виходити москвофільський дневник „Прикарпатська Русь“, який по утечі зі Львова якийсь час виходив в Києві.

**За удержанє жовнірів,** які втікли з московської неволі і крили ся в часі московського наїзду в Галичині, правительство в порозуміню з начальною командою армії признало відшкодованє по 1 К денно від особи. Стало ся се на домаганє многих осіб з Галичини, які полонених жовнірів у себе переховували. Відшкодованя будуть виплачувати ц. к. староства за потвердженням громадського уряду, що дійсно сей а сей удержував австрійських бранців і час їх удержання.

**Пам'яті поляглих жовнірів.** Начальна команда армії поручила воєнному архівови зібранє і виданє офіційальної книги, котра буде присвячена пам'яті поляглих офіцірів і жовнірів, і містити світліни (фотографії) тих героїв. Директор ц. к. воєнного архіву звертає ся тому за посередництвом газет до всіх, що мають такі фотографії і просить жертвувати їх воєнному архівови. Розуміється, що ті фотографії можуть мати лиш тоді архівальну вартість і вийти з видавану працю, коли від ласкавих жертводавців будуть на другій стороні фотографії подані чітко і точно імя, шаржа і полк поляглих офіцірів і жовнірів. На форматі фотографій не залежить, лиш повинен бути дотичний вояк по можності представлений в уніформі. Дирекція ц. к. воєнного архіву прийме з вдякою кожду вказівку, де і в який спосіб можна би такі портрети добути, і просить о ласкаву поміч всім кругам, що змогли би тут щось зробити. Фотографії або листи треба висилати ся на адресу: Direktion des k. k. Kriegsarchivs, Wien, VII. Stiflgasse Nr. 2. Подаючи сю відовзу, пригадаємо від себе, що в сій війні полягло і ще поляже дуже много наших українських людей. Безчисленні українські родини зложать тепер жертви своїх найдорожших на престолі вітчизни. Однак ко-



ли вже так було суджено, то повинні ми всі почитати пам'ять поляглих і висилати вказаному воєнному архівови фотографії їх—з поданем не лиш імені, шаржі і полку, але і з зазначенням їх українського походження і місця їх зродження або побуту, а при чільніших людях також коротенького опису їх горожанської праці. Сим увіковічимо й пам'ять наших дорогих і зазначимо в історичній книзі, що в великій боротьбі народів брав визначну участь також український нарід.

**Подорожів тютюн.** Від 1. жовтня подорожів дуже значно тютюн в пачках. Тепер буде коштувати: пурсічан (зам. 2'60 к.) 4'60 кор., герцеговинський (замість 2'50 к.) 4'50 к., македонський (зам. 60 с.) 80 сот., герцеговинський другої сорти (зам. 44 с.) 60 сот., середно-турецький (зам. 32 с.) 44 сот., драма (зам. 24 с.) 30 сот., гранчний (зам. 10 с.) 14 сот., угорський (зам. 16 с.) 22 сот., найчільніший турецький (зам. 8 к.) 11'60 кор. Ціни цигар, доси не піднесено, з винятком „cigarillos“, що буде коштувати (зам. 5 сот.) 6 сот. Так само ціни папіросів не змінені. Підвишка цін вже обов'язує від 1. жовтня с. р. Оправдають її тим, що багато осіб займається виробом папіросів і продає їх зі шкодою правительству. Надто-ж та підвишка має бути відплатою за шкоди, що виходить з обниження цін до половини для жовнів у полі і ранених. Так саме подорожів тютюн на Угорщині.

## ПОМЕРЛИ.

**Д-р Корнило Кош**, окружний лікар в Крученичах повіт Мостиска і член Ширшого Народного Комітету, помер в 52 р. життя в Крученичах з кінцем м. р. під час московського наїзду. Покійний інтересувався громадянськими справами, був основателем і членом ради надзірчої тов. „Народний Дім“ в Мостисках і попірав місцеву читальню „Прогресу“ і тов. „Січ“. В. й. п.

**О. Осип Лох**, завідаєтель парохії в Заболотівцях жидачівського повіту, помер там же дня 21. серпня с. р. в 38 р. життя і в 9 р. священства. Бл. п. о. Лох належав до найдяльніших священників-Українців молодшого покоління, яких на жаль що раз то менше. Родом з під Куликова, ще як ученик академічної гімназії у Львові пробивався сам через гімназію, люблений всіма за свою веселу вдачу. Як священник пробував майже весь час в різних місцевостях жидачівського повіту, де своєю просвітною і організаційною роботою причинився в великій мірі до усунення москвофільства. Не знаходив однак признання як раз за свою українську патріотичну роботу у деякого з могучих на сьвятім Юрі і помер як бідний завідаєтель, полишаючи жалю в всіх тих, хто мав нагоду його ближше пізнати. Під час московського наїзду натерпівся багато, недужого на сухоти Москалі викинули з хати і тим прискорили його смерть. Як любив покійного в повіті, доказом сего його величавий похорон. свого рода українська маніфестація. В. й. п.

## Оповістки.

— До союзних спілок Краєвого Союзу для збуту худоби. З кінцем серпня 1914, застановлено діяльність Краєвого Союзу для збуту худоби у Львові і його фабрики виробів масарських наслідком замкнення союзу російськими властями. Коли тепер край освободжений, піднімаємо діяльність знова. Не маючи відомостей про стан наших спілок для збуту худоби, звертаємося до всіх управ тих спілок (а де їх нема, до членів тих спілок) з проханням подати нам відомості: про наші союзні спілки, а се: 1) Чи і хто з управ спілки є тепер в місці осідку спілки; 2) чи і які шкоди потерпіла спілка; 3) чи вела спілка яку діяльність в часі московського наїзду; 4) чи веде спілка тепер яку діяльність; 5) яку діяльність наміряє або хотіла-б спілка тепер розвести, а саме з огляду на брак рогатої худоби і безрог в багатьох повітах нашого краю. — Краєвий Союз для збуту худоби подасть всілякі пояснення — та посередничити буде в зносинах спілок і їх членів із властями. Фабрику виробів масарських зарекувала команда операційної армії до свого ужитку — тепер отже виробів масарських не можемо виробляти. Всі письма просимо

слати на адресу Краєвого Союзу для збуту худоби у Львові ул. Осолінських ч. 15.

— **Важне для дяківських кандидатів.** Митрополича консисторія оголошує отсим конкурс на прийняття чотирох хлопців до дяківської бурси на кошті капітули. Услівля прийняття: добрий голос і слух, а також охота до церковного співу. Кандидати одержують безплатно помешкання, харч і науку співу церковного і хорального. Подання заостотрені в метрику хрещення, свідоцтво шкільне і свідоцтво моральності, належить вносити сей час через Уряд парохіальний до гр.-кат. митрополичої консисторії у Львові.

## Оголошення.

**АДВОКАТ І ОБОРОНЕЦЬ В ВІЙСЬКОВИХ СПРАВАХ**

**Др. Филип Евин**

повернувся до Львова і веде свою адвокатську канцелярію при ул. Бляхарській ч. 8. І. поверх (напроти костела Домініканів).

## Пруський уголь

по ціні К 300— льоно копальня за 100 сот. метр. доставляє „Краєвий Союз господарсько-торговельних Спілок“ у Львові, ул. Зіморевича ч. 20. під слідуєчими умовами:

- 1) уголь висилає ся тільки за готівку з гори, або К 150 титулом задатку, а решту посліплатою;
- 2) не приймає ся зобов'язання за речинець доставки;
- 3) відборець зобов'язаний прийняти і заплатити за такий вагон, який вишле копальня;
- 4) уголь висилає ся на ризико замовляючого;
- 5) Спілки, філії і кружки „Сільського Господаря“ дістають опуст залежно від замовлення.

Дирекція Кр. Союзу госп.-торг. Спілок, у Львові.

1—3

**АСЕКУРУЙТЕ СВОЄ МАЙНО  
ВІД ОГНЮ В**

## „ДНІСТР“

Кождий Українець повинен асекурувати ся від огню, щоб на случай пожежі не понести страти, бо достаток одиниці то добробит цілого народу.

Кождий Українець повинен асекурувати ся тільки в товаристві взаїмних обезпечень

## „Дністер“

Нема жадного иншого українського товариства асекураційного, тільки один

## „Дністер“

„Дністер“ рахує найдешевші оплати за обезпечення селянських будинків.

„Дністер“ звертає кождорічний чистий зиск своїм членам.

„Дністер“ оцінює та виплачує шкоди по огні скоро і ретельно, а на членів оцінкової комісії запрошує все двох господарів.

„Дністер“ дає підмоги українським школам і бурсам, де виховують ся селянські діти.

Люди асекурані в „Дністрі“ можуть дістати позичку у всіх великих банках і в товаристві взаїмного кредиту „Дністер“.

Власні фонди „Дністра“ вносять з кінцем 1913 року 4,473,970 корон.

В „Дністрі“ можна обезпечити від ирадени з вломом довжиком всякого рода, а товариства кредитові готівку, цінні папери і векслі за дешевою оплатою премії.

Адреса „Дністра“:

Товариство взаїмних обезпечень „ДНІСТЕР“ у Львові, у власнім домі ул. Руська ч. 20. Тел. 788.

# РУСЬКА ЩАДНИЦЯ

## В ПЕРЕМИШЛИ

улиця Косцюшка ч. 3.

Приймає щадничі вкладки щоденно в годинах урядових і опроцентує їх на 4½% починаючи вже від слідуєчого дня по дни зложення аж до слідуєчого дня перед днем відобрання.

**ВКЛАДКИ** в „Руській Щадниці“ можна складати особисто в касі товариства, почтовими переказами, грошовими листами, чеками поштової Щадниці, які Дирекція Щадниці на жадане безплатно доставляє, і в філіях банку австро-угорського на рахунок „Руської Щадниці“.

**Удїляє позичок:** а) гіпотечних платних піврічними амортизаційними ратами на протяг літ 10—45 після вибору позичаючого; б) на льомбард ефектів, в) на есконт векслів. Справи позичок полагаються можливо скоро.

Всяких інформацій і друків удїляє канцелярія „Руської Щадниці“ ул. Косцюшка, Народний Дім, I. пов., щоденно безкорисно в годинах урядових від 9—1 год. крім неділі і руських сьвят.

Після §. 14 устава „Руської Щадниці“, затвердженого через ц. к. міністерство внутрішніх справ, вкладки в товаристві „Руська Щадниця“ в Перемишлі надають ся до льокації пупілярних, фондацийних і т. п. капіталів, має отже „Руська Щадниця“ пупілярну обезпечу.

## Рідка нагода!

За **половину ціни** можна набути лише в Адміністрації „Діла“: Львів, Ринок ч. 10. отсі видання:

Ціна корон:

Еміль Золя: Гроші . . . . .	3—
Вл. Ст. Реймонт: Мужики. Авторизований переклад із польсько-го М. Павлика:	
Часть I. Осінь . . . . .	2—
Часть II. Зима . . . . .	2—
Часть III. Весна . . . . .	2'40
Часть IV. Літо . . . . .	2—
Ів. Фе-р-ко: Коло смерті . . . . .	—30
Володимир Б.: Латачки, опов. . . . .	1—
Леонід Андреев: Семеро повішених переклав В. Сімонович . . . . .	1—
Б. бр. Нольде: Автономія України з історичного погляду. В перекладі і з передмовою М. Залізняка . . . . .	—40
Проф. Грушевський і наша політика . . . . .	—20
Річники „Неділі“ з 1911 і 1912 р. зброшуровані . . . . .	6—
„Russica“ розвідки й статі . . . . .	1'60
М. Гійо: Проблеми сучасної естетики. З французької мови переклав др. В. Шурат . . . . .	1'60
В. Г. Зелігер: Синя фльота. Сьвітлова повість. Часть I. і II. Переклав М. Лозинський . . . . .	6—
А. Фанс: Боги жадуть крові. Ціна . . . . .	2—
Др. А. Крістензен: З фіялософії політики переклав д-р М. Лозинський. Ціна . . . . .	1'80

За післяплатою висилаєть ся тільки від 5 К в гору, менші замовлення за готівку.

Просимо спішити ся з замовленнями, — бо запас вже на вичерпанню! —